AWE Mainta
E DIFERENCIA DEN NOTICIA

LIDER DI AVP, MR. MIKE EMAN:

GABINETE WEVER-CROES TA DEVASTADOR P'E PORVENIR DI PUEBLO



2

DIA DI HENDE MUHE

AMOR DI MAMA NO CONOCE LIMITACION Y TAMPOCO CONTRATIEMPO

3

EVITA PA BO WORDO EXPULSA

PARKE NACIONAL ARUBA CU CONTROL MAS ESTRICTO N'E ENTRADANAN ILEGAL DEN PARKE

8

A.T.A. COMO PATROCINADO OFICIAL DI SOUL BEACH MUSIC FESTIVAL 2024

9

Lider di AVP, mr. Mike Eman:

Gabinete Wever-Croes ta devastador p'e porvenir di Pueblo

Gabinete Wever-Croes II ta hortando e futuro di Aruba. Den e recien rapport anual di Raad van Advies mr. Mike Eman ta mira como confirmacion cu e actual gobierno ta hortando e porvenir di pueblo di Aruba. Mr. Mike Eman a cuminsa na cita e activista hoben, Greta Thunberg, medio ambientalista cu den United Nations a expresa na gobernantenan cu ta neglishando e consecuencia devastador di cambio climatico cu e siguiente sentimento: *"You are stealing our future in front of our very eyes".*

Den e contexto aki mr. Mike Eman a cita un cantidad di paragrafonan for di rapport anual di Raad van Advies caminda e ta constata cu e sufrimento cu e ta sinti y mira den bario y hogarnan ta evidencia con devastador Gabinete Wever Croes ta y ta hortando e porvenir actual di Pueblo y ta futuro di Aruba.

Mr. Mike Eman a trece dilanti e conclusionnan mas preocupante den e rapport di Raad van Advies. El a cita: *"Fuera di e resiliencia di e economia, tambe e resiliencia di e hogarnan di Aruba ta bou presion"*.

RvA ta mustra cu ta parce cu tin poco atencion pa siguridad social y financiero di e ciudadanonan, hopi no ta den un condicion cu nan no tin opcion mes pa scoge un direccion pa provee nan cu un porvenir. E desaroyo di economia no ta bay pareu cu e desaroyo financiero di nos pueblo, specialmente pa esunnan cu ta na e nivel mas margina den nos sociedad e situacion ta birando tur dia mas facil. Esaki Eman ta bisa ta e pobresa cu nos ta mira y sinti, un pueblo sin opcion y perspectiva, un ciudadania yena cu debe y un deficit continuo den nan entrada pa cubri pa un existencia basico.

Pa Eman, e conclusion aki di Raad van Advies ta bisto for di varios aña caba den comunidad ora cu e ciudadano no por paga pa e costo di bida of e remedi cu e tin mester of ora cu mayornan no por paga pa e aumento den schoolgeld. Esey ta e manera con Gabinete Wever-Croes II ta hortando for di pueblo di Aruba. E ta referi na un inflacion persistente di 8% cu ta directamente relata na e peso fiscal riba cabes impone door di e gobierno aki cu un cantidad do medida, mencionando specificamente e aumento di BBO y e introduccion di BBO na frontera.



Citando cifra di CBS y di Banco Central, e rapport aki ta menciona cu e situacion financiero di e Arubiano ta den un pleno crisis door cu por lo menos 50% di e poblacion ta gana menos di e minimo cu e mester pa biba y cu e diferencia aki ta esun di mas grandi den ultimo seis aña; exactamente e mesun tempo cu nos pais ta bou mando di un coalicion lidera pa partido MEP.

"Miseria ta batiendo na porta di tur hende na Aruba, mientras cu ministernan y parlamentarionan di Gabinete Wever-Croes II y MEP y Raiz ta biaha rond mundo gabando con bon economia di Aruba ta," Eman a expresa cu indignacion pa e maneho desastroso y e efecto cu e tin pa e ciudadano.

Despues di a mira tur e argumento y conclusion cu Raad van Advies ta ofrece den su rapport anual 2023, e determinacion di partido AVP pa rescata e futuro di Aruba y defende e bon comun, ta mas fuerte cu nunca.

Eman: *"Cada bes Aruba a confronta reto y crisis grandi, cada bes cu tabatin e anhelo pa un cambio grandi, e solucion y compromiso a sali for di e cuna aki, y un biaha mas ta for di e cuna aki di AVP ta bay rescata Pais Aruba y rescata e futuro di e ciudadano Arubiano. Nos ta BOLTER E COS aki pasobra e momento a yega pa pone e pais aki bek den man di pueblo."*

Dia di hende muhe

Amor di Mama no conoce limitacion y tampoco contratiempo

"Señor mi Dios, pasa tur malesa y cos malo di mi yiunan, pasa tur pa mi, laga mi carga nan peso y permiti nan keda libra di tur cos malo," tabata un oracion cu den hopi cas di famia aki na Aruba den pasado por a ser scucha.

Ta oracionnan di un temporada hopi valioso den bida di hopi mucha muhe y mucha homber, kendenan a ser bendiciona cu Mamanan cu tabata biba pa cuida yiunan, un era caminda e hende muhe tabata mantene cas y e homber tabata traha.

Desaroyo y cambionan den e mundo moderno di awendia, ta pone cu e tipo di "grandesa" aki a disminui formalmente pero ainda sin duda, tin mamanan hoben y mas bieu, cu no a laga cambionan di tempo distrae nan atencion pa nan criaturanan.

Bibando den un modernismo cu no tin limite, un bida cu mas ta ser domina pa e sistema digital, tog e hende muhe cu bira Mama, ta sigui confia riba su instinto di mama, su amor puro pa su yiu, pa asina cuida y proteha e regalo mas precioso cu Dios a bendiciona su persona como mama cu'ne.

Tin hopi mama dedica, kendenan a comprонde e realidad puro di kico ta nifica ser mama di un obra asina grandi cu ta un yiu manda pa Dios, cu ta realisa cu su bida a cambia y cu su atencion ta dedica na cuido y formacion di e criatura cu el a pone riba mundo.

Lamentablemente tambe nos conoce Mamanan cu a bira mama pero no a acepta e responsabilidad cu esaki ta trece cu'ne, ya cu ta existi un realidad dramatico, caminda tin mamanan, ta mas ocupa cu nan propio bida diario y esaki ta pone cu tin hopi criatura, ta pasa hamber pa motibo di no ta come na ora.

Mamanan cu a scoge pa sigui fiesta den fin di siman, den temporada di carnaval, sin duna e atencion y cuido c'un baby tin necesidad di dje, entre otro hibando un baby chikito pa wak un parada di luz te den ora di marduga, cu e criatura den tur e sirena di anochi.
Sinembargo den henter e proceso aki di cuida yiu, no ta solamente e mama ta responsabel pa esaki ya cu tata di e mucha tambe tin cu duna di su parti y lamentablemente e grupo aki tambe ta masha limita.

Un bon mama, tin un bon tata banda di dje y no solamente na momento di hunga cu e criatura pero tambe den momentonan dificil cu e mucha tin un of otro asunto delicado cu su salud y esaki no ta algo cu ta tur ora ta cuadra, ya cu tin



tata for di salida a yega laat pa atende cu nacemento di su yiu corda pa sinta cuida un baby pa e mama haya su sosiego cu e merece.
Eynan caba por papia di un tipo di maltrato cu no ta fisico pero un maltrato psicologico mirando c'un parto ta algo cu ta ranca hopi energia for di e Mama.

Bida a cambia awendia, cosnan a bolter y mirando e inflacion cu henter mundo a conoce pero cu aki na Aruba no tin fin di caba, no solamente e tata pero e Mama tambe tin cu busca algo adicional pa haci, ya cu hasta e criatura cu a caba di nace, tin su necesidadnan cu ta costa hopi placa.

Aki tin cu constata cu su e Mama tin un famia comprensivo cu ta yuda den cuido di e baby, esaki lo kita un peso grandi pero lamentablemente den hopi cas, ta e rumannan un tiki mas grandi ta pasa oranan largo ta wak y cria esun chikito cu tur consecuencia cu esaki lo trece cu'ne.

Hopi sin duda ta mira nan propio bida wordo limita inmensamente ya cu un grupo grandi di hende muhe, ta realisa e balor grandi cu ta nifica nan percura y cuida di nan yiu mas tanto cu por ya cu otronan cu ta haci esaki, e resultado ta henter comunidad ta core un risico di e falta di atencion aki.

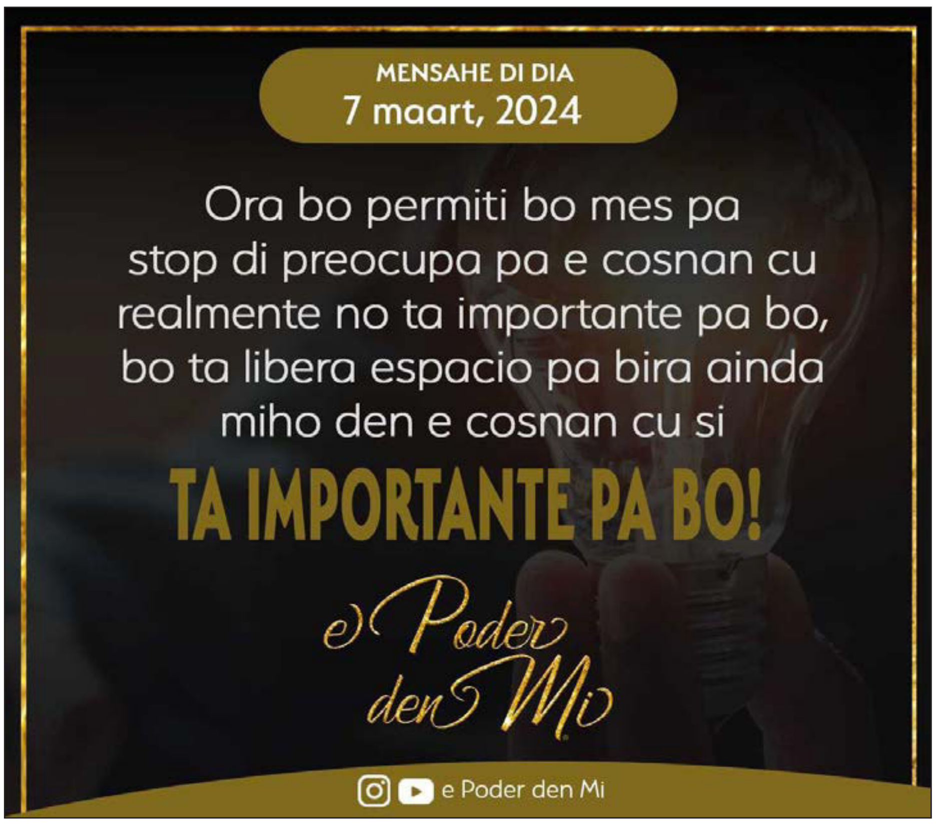
ANALISIS

Minister President purbando pa drecha loke e mes a daña

Prensa Hulandes na Den Haag, pa dos dia sigui a enfatisa riba e hecho cu Prome Minister di Aruba, Evelyn Wever Croes, a bin ta reuniendo cu parlamentarionan di tanto Eerste como Tweede Kamer, relaciona cu e suma di interes di 6.9% cu Aruba tin cu paga como un 'castigo' pa no acepta e ley di RAft.

Entre otro e Prome Minister di Aruba a reuni pa di dos bes den corto tempo, cu e comision di Eerste Kamer pa loke ta relacionnan di Reino, entre otro buscando cooperacion di e miembronan aki, pa sigui solicita na Secretario di Estado Alexandra van Huffelen pa Aruba paga e suma di interes di 3.4%b mescos cu Corsou y Sint Maarten a ricibi.
Si e logra den esaki, pais Aruba lo scapa un suma di 315 miyon florin ora cu caba di paga e prestamo ricibi pa temporada di covid pero tur cos ta mustra cu for di van Huffelen, e lo no ricibi e sosten aki.

Esaki pa motibo cu e relacion entre e secretario di estado van Huffelen y e lider di MEP, Evelyn Wever Croes, ya no ta existi un base di confiansa cu tabatin antes y segun e mandatario Hulandes, e no ta reconoce e Prome Minister di Aruba mas den cartanan cu el a manda pa miembronan y Eerste Kamer.



E problema ta bira complica pa Prome Minister Wever Croes ya cu na dos ocasion, el a bay di acuerdo pa introduccion di un RAft caminda un comision hinca den otro pa Conseho di Minister di Reino, lo ta encarga cu e supervision financiero loke practicamente lo pone Parlamento di Aruba 'buitenspel' ya cu ta algun funcionario na Den Haag lo determina kico gobierno di Aruba por haci of keda sin haci.

Si antes gobierno di Aruba a sinti cu nan tabatin un aliado den persona di van Huffelen, e ultimo desaroyonan for di aña pasa a mustra net lo contrario caminda Evelyn despues di caida di Gabinete Mark Rutte, a opta pa busca sosten den Eerste y Tweede Kamer y ta loke el a haci atrobe e siman aki cu su persona ta na Den Haag.

Na luna di November di 2023, el a reuni cu e comision cu ta atende asuntonan di Reino caminda varios miembro di e comision a haci algun pregunta hopi pisa na van Huffelen y awor recientemente, un biaha mas e Premier di Aruba a bolbe haci un intento y e siman aki a insisti pa tanto miembronan di Eerste y Tweede Kamer convence van Huffelen pa impone un interes di pago di 3.4% riba e debe di covid.

Notabel di henter e asunto aki ta e hecho cu dentro di algun siman, Gabinete Wever Croes lo ser confronta c'un otro Secretario di Estado pa asuntonan di Reino mirando cu van Huffelen den proximo dianan lo cuminsa su 'tour' di despedida y ta di spera cu lo bolbe habri un otro situacion caminda gobierno di Aruba lo por bolbe bay atende cu e asunto aki.

Sinembargo tur e "lobbymento" aki cu Prome Minister Evelyn Wever Croes ta haciendo, ta realmente un intento pa anula y drecha un asunto cu su persona na dos ocasion a bay di acuerdo cu'ne, esta introduccion di e RAft pa Aruba pa asina por a haya e prestamo durante di e pandemia di covid.

Evelyn a firma un acuerdo cual e no ta presenta na parlamento di Aruba pa aprobacion, ta ora cu el a caba di firma el a bin bek parlamento pa informa kico el a haci y lagando parlamento di Aruba den un situacion sin poder ya cu e acuerdo a wordo firma caba.

CAREER SPOTLIGHT

BY AHATA





1984
Front Desk & Waitress

2017
Hotel Manager
The Ritz-Carlton, Aruba

LOUELLA BREZOVAR

DI TODO UN POCO PA REFLEXIONA

Minister Glenbert Croes a biaha pa Washington pa papia cu autoridadnan Mericano, pa Aruba por sigui haya Heavy Crude for di Venezuela pa di e forma aki por cumpli cu su promesa di baha prijs di awa y coriente. Tambe lo fula tera si e posibilidad ta keda existi pa haya LNG Gas for di Merca, despues cu a dicidi di stop tur exportacion y consecuentemente Eagle LNG Gas, no por funciona na Aruba y ta condena na un otro Proyecto fracasa.

Mientrastanto Prome Minister Evelyn Wever Croes tambe ta na Hulanda, unda el a keda un siman mas, despues di Brusellas, pa delibera cu algun mandatario. Asina a tuma nota di e hecho cu el a reuni cu Minister Rob Jetten, encuanto posibilidad di haya yudansa di por genera prijs di awa y coriente mas barata.

Pueblo por kere e hendenan aki. MEP ta biba loke ta un di nan slogannan: “Join MEP and see the World”.

Papiando di gas, fuentenan digno di credito a duna di conoce cu loke cu Glenbert Croes a anuncia cu e compania Mericano a descubri gas den awanan teritorial di Aruba, ta otro grito pa campaña. E compania Mericano no a bora ningun caminda ainda y ya ta bisa a descubri gas y eventualmente crudo.

Loke nos a ser informa ta meramente e 3 posnan cu Repsol a laga, sin a sigui explora, pasobra Gobierno di MEP, Gabinete Evelyn Wever Croes a cancela esaki. Y awor Glenbert Croes a haya un compania Mericano, sin bora, explora, pero a base di documento cu Repsol a laga atras, a bisa cu tin gas. Y e gas aki ta net entre Aruba y Corsou.

Corsou no ta haci buya, pero ta laga Aruba haya e gas, pa despues nan tambe demanda nan parti. By the way, ta Gobierno di Reino tin tur derecho riba nos awanan teritorial. Kier men, Hulanda lo tin di bisa den esaki tambe.

Cu detencion y prolongacion di detencion di ex-Minister Plenipotenciario di MEP Guilfred Besaril ta interesante pa mira e pasonan (consistente) cu Prome Minister Eveline Wever-Croes lo tuma den e dianan nos dilanti. Minister Besaril ta wordo acusa di a malversa fondonan publico for di Arubahuis. E ta wordo persigui penalmente den e caso aki y ta cera actualmente den prison. E responsabilidad Politico p'e accionnan aki ta cerca nos Prome Minister.

Durante e gobernacion MEP/POR/RED por a corda cu Prome Minister Evelyn Wever a baha su Gobierno prome cu tempo como cu el a wordo informa cu un miembro di Parlamento di partido POR, cu tabata un partner di coalicion tabata wordo investiga penalmente. Prome Minister sin pensa dos biaha a benta Gobierno, demostrando cu integridad ta bai riba tur cos, hasta e stoel di Minister. Den caso Tulipan, Guilfred Besaril tabata Minister Plenipotenciario na Hulanda. Kico esaki ta encera realmente.

Segun nos Constitucion e Minister Plenipotenciario ta resorta bou di Ministerio di Prome Minister di Aruba. E Gevolmachtigde Minister ta representa Prome Minister den Conseho di Minister di Reino (RijksMinisterraad) y ta representa Aruba su interesnan den nomber di

>>

Prome Minister di nos pais. E rol di Gevolmachtigde Minister ta mara den nos Statuut den articulonan 7 pa 10. E peso y responsabilidad di e Minister Plenipotenciario ta sumamente grandi.

Awor e representante principal di Gobierno di Aruba y e unico representante oficial di nos Prome Minister ta wordo persigui penalmente cu acusacionan grave, nos por spera sigur cu nos Prome Minister consistentemente lo mester baha su Gobierno manera el a haci ultimo biaha.

E relacion aki ta uno mas directo. Ta trata di e Minister (di mesun partido) cu ta e representante oficial di Prome Minister na Hulanda. Locual ta ainda mas interesante ta conforme nos Staatsregeling y Statuut ta cu e Gevmin no ta carga responsabilidad politico. E no ta firma leynan di Reino tampoco ta co-firmante di esakinan.

Ken ta politicamente responsabel pa actonan di e Gevolmachtigde Minister e ora? E contesta riba e pregunta aki ta, Prome Minister di Aruba. E responsabilidad politico (ancra den ley) ta serca dje.

Nos lo desea di mira e mesun consistencia di parti di nos Prome Minister den e caso aki sigur. Pero sigur un Minister no ta sali ileso di esaki pa falta di accion. Minister di Integridad, sr. Ursell Arends tin den su man un "tool" importante pa demostra cu e ta para di berdad na banda di Integridad. Interesante pa sa postura di nos Minister di Integridad den e caso delicado aki. Ursell por beneficia hopi depende di su pasonan.

Nos a tuma nota di un observacion cu e ex Presidente di TOPA, Rene Bernabela a señala, unda e ta bisa cu su conclusion di e Loonindexering. E ta puntra su mes, con sindicatonan ta bay pak aan e supuesto voorstel di Gobierno? Loke cu Gobierno ta pensa di duna e ambtenaar ta ekivalente cu loke e ambtenaar tin awor caba.

Epremienan cu ta wordo paga awor ta regla den ley. Vakantieuitkering ta regla pa ley (mira Landsverordening vakantie vrijstelling van dienst ambtenaren, segun Bernabela ta art. 22) Voor en Na jaar premie tambe ta regla pa ley. No mester bruha premie cu indexering. Premie no ta hinca den bo bezoldiging, pero indexering si ta wordo hinca den bo bezoldiging. Loke el a lesa di un comunicado di un sindicato encuanto loonindexering no ta na bentaha di e ambtenaar. Pues mester bisa cu e proposicion di Gobierno "no ta evenredig".

Evita pa bo wordo expulsa

Parke Nacional Aruba cu control mas estricto n'e entradanan ilegal den parke

Parke Nacional Aruba ta controlando entrada ilegal den parke riba caminda di Sabanilla Abou-Daimari. Pa hopi tempo nan ta purba di evita entrada cu no ta permiti riba tereno cu ta administra pa Parke Nacional. Pero debi cu e parke no ta cera, ta bira dificil pa controla.

Den e dianan aki ta tira bista na banda nort di parke pa evita pa persona cu ta pasa den e parke sin nan permiso, den cuadro di nan mes siguridad, pero tambe pa evita tur riesgo cu por bin cu ne, pasobra no ta posibel pa tin idea con hopi hende ta pasa e limitenan di parke, den caso di eventual accidente of otro situacion peligroso.





Parke no por tin un bista di ken ta riba tereno di parke y e personanan no autorisa ta uza e caminda ilegal pa pasa, sea pa bay piscina natural, pa cana, of pa cualkier otro actividad. P'esey, ta supuestamente e controlnan aki ta tuma luga, si solamente te permiti persona cu banchi local y banchi turista.

E banchi local tin un costo di 5 florin pa persona, y ta wordo recomenda pa uza e entrada oficial cu ta situa na Lagabena, n'e oficina di parke. Tene na cuenta cu por expulsa hende for di parke si bo no tin e permiso necesario.

A.T.A. como Patrocinado Oficial di Soul Beach Music Festival 2024





Dia 22 te cu 27 di mei 2024, Aruba lo conta cu e di 22 edicion di evento di Soul Beach Music Festival durante 'Memorial Day Weekend'. E evento lo conta cu un line-up di Earthquake como e artista principal riba diasabra, sigui pa e gran artista Mariah Carey cu lo pone un show di espectaculo riba diasabra, y lo culmina e weekend cu Boyz II Men como e artista principal riba diadomingo.

Segun tradicion, organisadonan ta ofrece e famoso "Early Bird Special" pa residentenan di Aruba por adkiri nan entrada na un prijs special. "E aña aki e artistanan di diferente generacion ta representa algun di e miho artistanan y miho bosnan den e industria di musica", Mark Adkins, productor ehecutivo di Soul Beach Festival Productions a laga sa.

E festival ta inclui un fin di siman yena cu entretenimento, caminda cu organisadonan tin un programa yen pa e bishitantenan cu a ta cumpra un pakete cu nan, incluyendo fiestanan riba beach, y mas.
Por sigui tur desaroyo rond di Soul Beach Music Festival riba na website www.soulbeach.com, riba Twitter y Instagram @SoulBeachMusic y riba www.Facebook.com/soulbeach.com.

Prome Minister a reuni cu Tweede Kamer

E ta importante p'e parlamentarionan di Tweede Kamer ta bon informa di tur desaroyo di pais Aruba





Durante su bishita na Hulanda, Prome Minister Evelyn Wever-Croes tabata tin un reunion cu e parlamentarionan di Tweede Kamer. Prome Minister a indica cu e parlamentarionan aki ta parti di e comision di Reino, y ta parlamentarionan nobo cu recientemente a huramenta. Esaki ta e prome biaha cu Prome Minister ta reuni cu nan pa asina duna un "update" di tur e desaroyo di pais Aruba.

Pa duna e parlamentarionan aki un miho bista di e situacion di pais Aruba, Prome Minister a
presenta un "snapshot" riba e desaroyo economico, turismo, empleo, y finansa di pais Aruba. Durante e reunion, tambe a toca e tema di landspakket, reforma, negociacionnan cu Hulanda y tur otro tema importante cu nan como parlamentario lo mester sa di Aruba, prome cu nan por cuminsa haci nan trabou.

Prome Minister a indica cu e reunion a bay hopi bon, y cu nan a keda hopi contento cu loke a wordo presenta na nan, Tambe nan a expresa, cu nan lo desea pa tene mas encuentronan asina, na unda nan por haya tur informacion necesario y valioso pa por ehecuta nan trabou eficientemente.

SALUD
'E Caminda Pa Bienestar'

Salud Femenino:

Un Celebracion pa Dia Internacional di Hende Muhe



Den luna di maart, net riba dia 8, tur aña ta conmemora Dia Internacional di Hende Muhe. Esaki ta un momento pa refleha riba e avancenan y desafionan cu e hende muhenan ta enfrenta den tur ambito di bida, incluyendo salud. Un asunto importante cu tur hende muhe mester cuida ta nan salud.

Un parti esencial di e bienestar di cualkier ser femenino ta su salubridad fisico. Tin varios aspecto cu ta importante pa tene na cuenta ora di cuida di salud di hende muhe, manera cuido preventivo, monitoreo regular di salud, y mantencion di un estilo di bida saludabel. Esaki ta nifica bishita regular na dokter pa control di salud general, incluyendo test di mammografia, PAP Test, y pruebanan di deteccion di enfermedadnan comun manera diabetis y hipertension.

Otro asunto vital ta e salud mental di e hende muhe. E presion di e bida moderno por ta hopi. P'esey ta importante pa brinda e atencion adecua na nan bienestar mental. Esaki por inclui practica di 'mindfulness', busca di apoyo emocional for di ser keri, y bishita na un terapista pa trata cualkier problema emocional cu por surgi.

Ademas di e aspectonan fisico y mental di salud, ta importante pa tene na cuenta tambe e salud di muhe den nan ambiente social y Comunidad. Esaki ta nifica lucha pa derechonan igual y oportunidadnan pa tur hende muhe, y tambe un ambiente cu ta promove bienestar y siguridad. Tene un comunidad cu ta acogedor y inclusivo ta beneficioso pa un y tur.

Pa cuminsa un cambio duradero den e manera cu nos ta trata salud di hende muhe, mester traha hunto como un comunidad pa promove sensibilidad y educacion tocante e asuntonan aki. Conscientisa nos mes, educa otro, y boga pa politiconan cu ta promove igualdad y salubridad pa tur hende muhe ta stapnan esencial pa un futuro mas saludabel y prospero.

Dia Internacional di Hende Muhe ta un momento pa considera no solamente e logronan, sino tambe e desafionan cu ainda mester supera. Promove e salud di hende muhe ta un acto di reconoce e balor y derechonan di tur hende muhe den nos comunidad. Pa cada un di nos, un hende muhe saludabel ta un fundeshi fundamental pa un sociedad prospero.

Tips pa mehora bo autoestima y empoderamento:

- **Keda activo:** Actividad fisico manera caminata, baila, of otro deporte por yuda bo sinti bo miho y aumenta bo autoestima.
- **Siña un hobby nobo:** Busca algo cu bo gusta y dedica tempo pa desaroya bo habilidad den e area aki. Esaki por yuda bo sinti bo miho y mas confidente cu bo mes.
- **Skirbi un diario di gratitud:** Cada dia skirbi un par di cos cu bo ta grades pa nan, pa asina enfoca riba e bon cosnan den bo bida y crece bo aprecio pa bo mes.
- **Busca sosten:** Ta importante pa tin amigonan y famia cu ta sostene bo y cu ta stimula bo pa crece y desaroya bo mes.
- **Acepta bo mes:** Concentra riba bo cualidadnan y loke bo por a logra, y no critica bo mes di mas. Acepta bo mes pa kico bo ta y pa kico bo no ta, y traha riba bo propio desaroyo.
- **Tuma tempo pa bo mes:** Dedica un rato pa bo mes, pa refleha riba bo sentimentonan y pensamento. Esaki por yuda bo conoce bo mes miho y cuminsa cuida bo bienestar mental y emocional.
- **Busca oportunidad pa crece:** No tin miho sensacion cu e logro di un meta. Busca oportunidad pa crece y desaroya bo mes, sea den trabou, estudio, of otro area di bo bida.
- **Contribui na Comunidad:** Participa den actonan cu ta yuda otro por duna bo un sinti di proposito y un sentido di empoderamento.
- **Busca ayudo si ta necesario**: Si bo ta sinti cu bo autoestima ta afecta bo bida y bo bienestar, no duda pa busca ayudo di un profesional di salud mental. Ta importante pa tene cuenta cu busca ayudo ta un sintoma di forsa y capacidad pa cuida bo mes.

Si bo ta interesa den un tema specifico por manda nos un e-mail na: camindapabienestar@gmail.com y duna nos bo sugerencia riba kico abo ta haya interesante pa nos trece dilanti.

E espacio aki tambe ta un espacio caminda abo como comerciante of proveedor di servicio/producto lo por haya un oportunidad pa presenta esaki na comunidad den forma di articulo, entrevista, pa medio di informacion tocante habitonan di bida saludabel, consehonan di bienestar, noticianan medico y avancenan den e tereno di salud of temanan relaciona cu cuido personal, entre otro.

Danki pa boso sosten. Saludo y Salud. Otro siman nos lo t'ey bek cu mas temanan interesante. Keda pendiente.

Mi prome Aruba International Half Marathon

Diadomingo awor 10 di Maart un parti di nos comunidad lo bisti nan keds di core pa participa na e di e di 38 edicion di e Aruba International Half Marathon organisa pa IBISA. E Half marathon ta cubri un ruta di 21KM. E salida lo ta di Joe Laveist Sport Park na San Nicolas y lo termina na Alhambra Shopping Center. E Aruba International Half Marathon ta e di dos careda mas antiguo supera solamente p'e Harry Janssen Boulevard Loop cu e aña aki ta celebra su di 62 Edicion.

Ambos careda ta conoci pa atrae coredonan di diferente edad, di tur nivel. Tanto coredonan veterano y nobato tin e fecha nan aki bon marca riba nan kalender. Anteriormente e Aruba International Marathon tawata un careda solamente pa coredo nan elite y coredo activo of e spirito aventurero nan cu ta pensa cu nada ta imposibel. Pero desde un tempo IBISA a introduci e estafette caminda un team di 4 persona por participa y cada uno ta cubri 5.25KM di e ruta y tambe e DUO caminda un team di 2 hende por cubri 10.5km di e ruta Esaki a haci posibel cu awendia hopi mas hende por participa den e careda aki.

Un half marathon no ta un careda cu bo ta dicidi un siman prome cu bo kier participa y bay inscribi. Pa fin di November ya bo mester a tuma e decision aki caba y cuminsa prepara. Mentalmente bo mester ta hopi fuerte, ya cu e Marathon di fiesta ta cuminsa na December cu Pasco y ta sigui te den Februari cu e celebracion di Carnaval. Cos por bay for di man hopi lihe y si bo no cuida y keda concentra riba bo meta, e chens ta grandi cu bo ta yega cu yen di duda dia di e careda. E duda aki por afecta bo mentalmente te n'e punto cu bo por keda sin bay e careda. Riba internet bo ta haya un sin fin di programa y apps nan con pa prepara pa un half marathon.

Di train 3 biaha pa siman te cu 6 biaha pa siman, tur cos ta depende cuanto tempo bo kier hinca aden. Si bo ta un poco mas tradicional bo por join un club di coremento di Aruba. Si bo ta un beginner, "Train Hard Run Easy", 2FAST4U of Malmok Runners ta tres bon club. Si bo kier algo mas heavy metal, e ora Viper Strong of Pegasus ta dos team cu bo por check out. Y si bo ta un tiki mas social 297 runners ta ideal pa bo. E bon di esaki ta cu bo ta bay forma parti di un grupo cu tin e mesun meta cu bo y sigur lo motiva bo vooral e dianan cu bo no tin gana di bay train. Bo alimentacion tambe ta bay hunga un rol. Si bo ta custumbra di dal bo fastfood, y dal bo chicken cutlet varios biaha den siman, pa awor bo lo mester a lesa online of bo club di coremento a conseha bo pa baha man y motiva bo pa pone cosnan mas saludabel riba e menu. Nos tur conoce e dicho "Es viernes y el cuerpo lo sabe." Bo ta den bo training bayendo bon y diadomingo bo tin riba schedule un 16km. Amigo nan ta invita bo pa Happy Hour. Ata.. bay of no bay? Dal un so of uno mas. E pregunta ta keda kico bo ta willing pa sacrifica pa logra e meta. Cada decision cu bo tuma durante e 3 luna nan di preparacion lo afecta bo rendimento dia di e careda.

Train ta importante pero tambe descansa y recupera. Bo no kier



train di mas y risca un lesion un siman prome cu e careda. Bo curpa semper lo manda bo señal nan ora tin algo no ta trahando bon. Corda scucha di bo curpa vooral ora bo preparacion ta rekeri core 20 pa 30km pa siman. E anochi prome cu e careda ta hopi similar cu e anochi prome cu e date cu e amor di bo bida, e nervionan lo purba pasa bo un fast ball pero mantene bo rutina nan habitual ta hopi importante, sea esaki ta dal dos cerbes, drumi 12or di anochi of sigui algun ritual special e conseho ta pa bo haci esaki, locual cu si mi a wordo conseha ta pa tene cuidao cu loke bo lo come e anochi prome y aunke hopi lo come pasta y galiña. Purba di tene e receta lo mas simpel posibel. Kere mi bo no kier experimenta cu un sauce cu bo no ta custumbra cu ne riba e anochi prome cu e careda. Just sigui bo rutina esaki lo duna bo un sensacion di normalidad y trankilidad.

E dia di careda, e nervio nan ta bay ta halto. Yen pregunta den cabes, pero esun cu mas lo zona ta si bo a prepara bon. E bon noticia ta cu ya bo no por haci nada mas, pasobra ora cu 5.30 bati y e careda cuminsa ta abo contra bo mes. Mentalmente y fisicamente ta abo contra e caminda y cada stap cu bo dal ta un stap mas cerca di e meta final. P'esey diadomingo awor si bo tin un famia, amigo of conoci ta participa haci un esfuerso y bin apoya nan. NO wak solamente nan outfit of e number of unda nan ta den e careda pero tambe e sacrificio y disciplina cu nan a hinca den e preparacion pa e careda aki. Kere mi Bo apoyo ta haci un diferencia pa e coredonan cu durante e careda aki ta competiendo contra nan miedo, insiguridad, condicion fisico y holoshi.

No ta importa si bo ta un coredo elite cu lo ta participa pa gana e premionan di honor, of un coredo cu ta participa pa mehora nan tempo, of un coredo cu kier demostra na bo mes cu bo por of un cu kier just disfruta e mainta of bo ta pertenece na e instagram runners cu ta mas interesa den post pics cu e careda mes. E competencia ta contra bo mes y nos tur ta coriendo cu e mesun meta y esey ta crusa e meta final. Si esaki ta bo prome Half Marathon of bo ta un coredo experimenta caba... hopi exito diadomingo awor. Pa mas informacion di e careda por bishita e website www.ibisa.aw.

Futbol Copa honor plata

Jong Aruba ta gana Caravel y ta sali for di e sombra



E diablo rojo nan di Sereo Janchi no tawata tin un bon debut den e copa plata. Nan ta haya un laba y un bon strica di SV La Fama bayendo cas cu un derota di 8-0. Hopi a descarta nan despues di e wega ey, pero e team di Sereo Janchi a bin ta labora den e sombra nan, bulando bou di e radar di tur hende. Den nan segundo wega nan ta logra un victoria riba Real Koyari y dialuna ultimo nan ta dal un otro stap importante ora nan ta gana e Piratanan di Santa Cruz, Independiente Caravel cu score di 4-0. Justin Wever tawata e verdugo principal di e pirata nan anotando na di 21 y 49 minuut.

John Jair ta pone un gol riba su nomber na di 48 minuut y Harold Gonzales, "el numero 10" ta pone punto final riba e score na di 82 minuut pa haci e wega 4-0. Cu e victoria aki e Diablo rojo nan ta suma 6 punto y ta pasa empata cu e furioso nan di Atletico Santa Fe na di dos luga. Mester menciona cu Jong Aruba a Sali campeon di e Copa Bronze campeonato pasa y e aña aki a haci varios cambio cu a yuda nan clasifica pa e Copa Plata.

Segun nos fuente nan fededigno Jong Aruba ainda no ta cla y tin algun refuerso na caminda y por spera cu nan ta bay duna un lucha mas fuerte segun e campeonato ta avansa. Di otro banda mester bisa cu e pirata nan no ta gosando di un bon copa plata. E barco pirata a sufri basta daño den su prome dos wega nan.

Den nan prome salida topa un tormenta cu yama Santa Fe y un despues ta dal den un Horcan cu yama La Fama. E barco pirata a sufri basta daño y tin basta trabou pa por stabilisa e barco bek. A pensa cu e wega contra Jong Aruba lo por a trece e stabilidad aki pero Independiente Caravel ta sufri su di tres derota sigui.

E staff tecnico di Caravel tin basta trabou pa drecha, tanto defensivo como ofensivo pero e bon ta cu tur e malo cu nan a pasa, nan siguiente dos wega nan ta contra Rival nan conoci. Independiente Caravel su siguiente wega ta contra Real Koyari, un team cu tambe ta pasando trabou den Copa Plata y ta cera contra su bisiña e muchanan di Angonchi Sportboys.

Di otro banda e Diablo Rojo nan di Sereo Janchi tin un compromiso importante diadomingo awor pa 4or di atardi contra e muchanan di Angochi Sportboys. Cu un victoria nan por logra pasa pa di dos puesto y sigura cu nan ta caba e prome buelta por lo menos na di tres luga.

Minister di Turismo ta bishita Privada Stays



Minister di Turismo a ricibi un invitacion pa bishita Privada Stays. Un boutique hotel nobo cu ta plania pa habri su portanan den tres luna.

A ricibi un recorido unda Minister Oduber a keda encanta, impresiona y ta aplaudi inversionnan cu no solamente ta beneficioso pa nos economia local, pero ta un muestra tambe di un proyecto low impact y high value cu ta conforme e maneho di ministerio di turismo.

E boutique hotel aki ta sirbi como un ehempel cla di e compromiso di Gobierno pa cu turismo cu ta consciente di medio ambiente. Construccion ta encarga door di contratista local, enfatisando e importancia di participacion di nos mes un hendenan y tambe asina sosteniendo negoshinan local. Door cu a scoge expertonan local, e proyecto no solamente ta stimula economia local, pero tambe ta garantisa un toke unico cu ta refleha e esencia di Aruba.

Privada Stays tin un compromiso solido pa cu energia renobabel. Tin solar panels ariba dak, asina probechando solo di Aruba pa cu e necesidadnan di energia di e hotel. Esaki claro ta reduci "carbon footprints", pero tambe ta crea un modelo pa integracion di tecnologianan nobo den e sector di hospitalidad. E proyecto ta full off grid.

Tambe tin un enfoke vital ariba conservacion di awa. E boutique hotel ta reuza awa pa hardin, demostrando un enfoke responsabel riba maneho di reuzo di awa. Door di incorpora practicanan manera esaki, e establecimento ta mustra dedicacion no solamente pa brinda un experiencia luhoso, pero pa haci esaki cu un impacto consciente riba medio ambiente.



Un otro logro notabel ta maneho di sewage pa propio cuenta di e hotel. No tin ningun presion adicional riba RWZI. E compromiso aki pa maneho responsabel di sewage ta coincidi cu e vision di nos Gobierno pa promove practicanan sostenibel den sector di turismo. E proyecto aki ta LEED certified y sigur lo por fungi como e standard nobo di con proyectonan lo mester wordo desaroya.

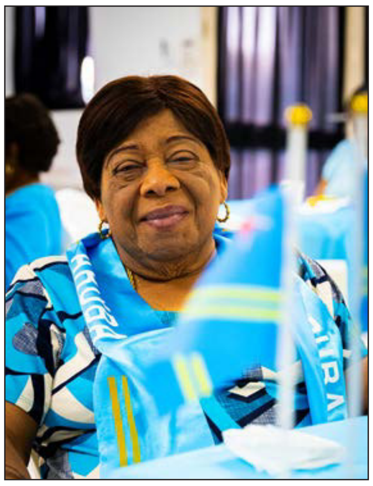
Ta evidente cu e boutique hotel chikito aki no ta solamente un iniciativa di hospitalidad, sino un faro di inspiracion pa futuro di turismo. Exito na Lejuez Group cu Privada Stays cu lo ofrece un experiencia distinto na turistanan.

Centro di Bario Playa Pabao a celebra Dia di Hende Muhe














Awe, e grupo di 60+ di Playa Pabao a celebra Dia di Hende Muhe cu un charla inspirador di Sra. Amy Lasten. Durante e evento, a comparti pensamentonan hopi interesante tocante e papel di muhenan den nos comunidad. Sra. Lasten a brinda un perspectiva profundo riba e importancia di e potencial di nos muhenan den tur aspecto di bida.

Ademas di e charla informativo, e grupo tambe a disfruta di un festival vibrante di cuminda local, mientras conectando cu e significado di nos himno y bandera. E ocasion a keda marca pa un ambiente di alegria y aprecio pa nos herencia cultural.

E celebracion a resulta den un experiencia cu a fortalece e laso entre e miembronan di e comunidad di 60+ di Playa Pabao, mustrando e valor di celebra y honra nos hendenan muhe.

Prome Minister como presidente di OCTA pa 2024

E beneficionan pa Aruba como miembro di OCTA ta hopi

Recientemente durante reunionnan na Bruselas, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a asumi e presidencia di Overseas Countries and Territories Association, OCTA. Prome Minister a indica cu como presidente di e organisacion, e lo traha duro pa Aruba y tur e otro miembronan por sigui haya fondo di Union Europeo pa asina por sigui ehecuta proyectonan importante pa nan pais.

KIKO TA OCTA?

OCTA ta un asosiacion cu ta representa e interesnan di e Paisnan y Teritorionan Ultramar (OCTs) di Union Europeo. OCTs ta teritorionan cu tin un relacion constitucional cu tres miembro di Union Europeo, Hulanda, Francia y Dinamarca. E islanan OCTs mes no ta parti di Union Europeo.

OCTA ta traha pa promove cooperacion y desaroyo entre Union Europeo y e OCTs. E ta facilita dialogo, intercambio di informacion, y cooperacion riba diferente asunto, manera desaroyo economico, proteccion di medio ambiente, y union social. OCTA ta sirbi como un plataforma pa discuti desafionan y oportunidadnan comun cu e OCTs ta enfrenta, y ta traha pa reforsa nan vinculonan cu Union Europeo.

OCTA TA CONTA CU UN TOTAL DI 13 MIEMBRO

OCTs ta consisti di 13 miembro. Pa Hulanda: Aruba, Boneiro, Corsou, Saba, Sint-Maarten y Sint-Eustatius. Pa Francia: French Polynesia, Caledonia, Saint-Barts, Saint-Pierre-and-Miquelon, French Southern and Antarctic lands (TAAF), y Wallis and Futuna, y pa Dinamarca: Groenland

KICO OCTA TA SIGNIFICA PA ARUBA

Prome Minister Evelyn Wever-Croes, a indica cu OCTA ta hopi importante pa Aruba, mirando cu via e asociacion, como miembro, Aruba por bin na remarke pa fondo. Den pasado, Aruba a logra haya fondo pa varios proyecto importante, entre otro e facultad nobo, SISSTEM di Univerdad di Aruba, Mobi-Bus, ampliacion di pista di aterisahe di airport, y edificio y equipo di Bloedbank.

Durante e siman cu Prome Minister tabata na e conferencia el a reuni cu e European commsioner, y trece dilanti kico ta e deseonan cu cada pais tin. A base di esaki, a logra yega na un acuerdo financiero p'e aña binidero di un suma di 15 miyon euro, cu lo wordo reparti igual den e 13 paisnan, sumando un suma di 1.15 miyon euro pa cada pais.

Tambe, Aruba a logra di haya 14.2 miyon euro di e Union Europeo pa asina finalisa e proyecto di digitalisacion di e procesonan di Gobierno.





Minister Ursell Arends:

Bureau City Inspector y Serlimar cu Accion di Limpiesa den Village

Den un esfuerso conhunto pa mehora e area di Village na San Nicolas, Bureau City Inspector (BCI) y Serlimar a uni forsa pa un accion di limpiesa cu a cuminsa dialuna ultimo.

E iniciativa colaborativo aki tin como meta pa aborda e problemanan di acumulacion di desperdicio den e bario y promove practicanan di maneho di desperdicio responsabel entre e residente y negoshante nan.

E area di Village tin importancia historico y cultural pa Aruba, cu un pasado vibrante cu siguramente a contribui na e identidad unico di nos isla. Sinembargo, den e mundo di social media cu nos ta bibando aden, departamentonan di naturalesa ya for di basta aña a cuminsa ricibi imagen y video cu ta indica e ciudadano su comportacion pa loke ta trata e desperdicio cu nan ta produci. Tambe a bin dilanti e necesidad pa mantencion di e area di Village. Tanto dato di pasado y presente ta indica un tendencia preocupante di acumulacion di desperdicio, causando retonan ambiental den e area y tambe un bista no agradabel pa e habitantenan cu si ta responsabilisa nan mes pa nan desperdicio y tambe pa Aruba su bishitantenan.

"Un yamada ta bay na habitantenan di Village y tambe negoshantenan di San Nicolas pa tuma medidanan proactivo pa sigura cu e bario keda limpi," Minister Arends ta remarca. "Ta esencial pa tur residente di Aruba tin un bari di sushi pa nan desperdicio di cas, tambe tur negoshante mester tin instalacion di bari grandi suficiente pa e desperdicio cu ta produci riba nan tereno."

E colaboracion entre BCI y Serlimar hunto cu otro departamentonan di Gobierno ta subraya e responsabilidad comparti pa mantene Aruba limpi. Mientras Gobierno ta asumi su responsabilidad den educa, informa y brinda espacio den e fase transitorio di maneho di desperdicio, cooperacion comunitario ta esencial pa promove cu reglanan ta wordo obedece. Cayanan di Village no ta bo bari di sushi. Cualkier situacion di deposito di desperdicio inadecua, raporta esaki via FIXI.aw, sigurando accion rapido door di autoridadnan relevante.

Minister Arends ta gradici e ploegnan y departamentonan cu ta traha diariamente pa aborda e problema di desperdicio. E ta keda na cada miembro di comunidad pa duna di nan parti den mantene Aruba limpi y bunita. Cu accion colectivo y un compromiso pa un maneho responsabel di desperdicio, nos por conserva nos naturalesa y herencia cultural cu ta defini nos Aruba dushi tera.







Diasabra tin Opendag di Filomena College MAVO

Diasabra, 9 di maart 2024, Filomena College MAVO na San Nicolas, e scol cu e vision di ARTE, ta tene su dia di bishita pa publico di Aruba. Tur alumno di zesde klas di scol basico di Aruba ta cordialmente invita, hunto cu nan mayornan, pa ta presente diasabra awo.

Lo tin maestronan presentando nan les dunando tur bishitante un idea di con lesnan di entre otro N&T, ASW, Wiskunde, Aardrijkskunde, Geschiedenis, CKV (Arte), Biologie, Nederlands ta bay na Filomena College MAVO.

Fecha: diasabra, 9 di maart 2024
Ora: 9:00am pa 12:00pm
Adres: Weg Sero Preto 4, San Nicolas

Directorado hunto cu tur maestro, personal y alumno ta invita Aruba completo pa yega n'e Opendag 2024.



En conexion cu e materianan Historia y Papiamento

Minister Maduro tabata invitado na Colegio San Antonio pa un charla tocante Trias Politica







Diamars mainta Minister di Finansa y Cultura, Xiomara Maduro, tabata presente como invitado na Colegio San Antonio pa hunto cu representante di Parlamento y di Ministerio Publico, duna un charla tocante Trias Politica como parti di e materianan di Historia y Papiamento.

Aruba su estado di derecho ta basa riba e Trias Politica na unda cu tin un division entre e poder di legislacion den man di Parlamento, e poder di ley den man di Ministerio Publico y e poder di ehecucion den man di Gobierno. Durante e mainta aki, Minister Maduro, como parti di e poder di ehecucion, a elabora riba e trabounan cu ta wordo haci pa e Ministernan cu ta lidera e trabounan di diferente departamento den Gobierno di Aruba. E alumnonan a haya e oportunidad pa haci e mandatario diferente pregunta tocante su funcion y tambe con esaki ta bay den practica pa cu e Trias Politica.

Minister Maduro ta gradici Colegio San Antonio su director, docentenan y specialmente e alumnonan pa e bunita recepcion, e dialogo interesante y ta desea nan hopi exito cu nan proyecto p'e materianan di Historia y Papiamento.

Lachen, gieren, brullen, maar erger je niet!

IPA su actividad social tawata un exito total









Diabierna ultimo tabatin bochincha, gritamento pa number seis y harimento sin fin na Centro di Bario Brazil (CDBB): IPA atrobe!

Departamento Bureau Voorlichting en Sociale Activiteiten (BUVOS) di Instituto Pedagogico Arubano (IPA) a organisa un actividad social pa su studiantenan y personal. E actividad tabata den forma di un Live Mens Erger Je Niet (MEJN) cu a hiba e nomber; Lachen, gieren, brullen, maar erger je niet. Meta principal di e actividad tabata pa crea espacio pa ciudo y amor propio di cada miembro di IPA y fortalece e union den e instituto den un ambiente placentero.

E ekiponan bao guia di e comision di CDBB a bataya fuerte contra otro. Tabatin momento cu tabatin e mesun cantidad di persona den cas. E ekiponan a pensa strategia, conta 'moves' y tuma decision hunto p'asina wak ken ta bay cu e titulo maximo di e evento.

E resultado final ta lo siguiente:
- Prome luga: ekipo Taalfoutjes
- Segundo luga: ekipo Rediculous

Nos studiante y docentenan ta conoci pa personanan cu ta crea ambiente tur caminda. E ekipo cu a resalta cu su bochincha ta e ekipo cu a yama nan mes Yellow Power.

Masha pabien na cada un di e ekiponan. BUVOS ya a cuminsa cu planificacion di su siguiente actividad social y ta curioso pa sa si tur ekipo lo acepta e reto! Esaki tambe ta priminti di ta uno divertido.

E actividad aki seguramente no tabata posibel sin cooperacion di diferente sponsor cu a kere den e evento aki y cu a yuda IPA sin pensa dos biaha. Nan ta: Valemarie Skin Care, Setar NV. Pooki Bodique, Sende Candles, Protegy Trading y Local Store. Comunidad di IPA no tin palabra pa gradici boso pa boso aporte. Masha danki di curason.

Comunidad di IPA sowieso ta buta ambiente na tur actividad social. Bishita e pagina di facebook Instituto Pedagogico Arubano y wak pa bo mes. A pesar di tur cos, potret ta bisa mas cu palabra!

Minister Geoffrey Wever:

Segundo edicion di ‘Finansa Den Mi Hogar’ a start na Village, San Nicolas

E di dos edicion di Finansa Den Mi Hogar a cuminsa y San Nicolas tin e primicia pa ta e prome districto cu ta haya e curso, y e biaha aki mas cerca di e ciudadanonan.

Recientemente Minister di Asuntonan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel, Geoffrey Wever, a anuncia cu - despues di un prome edicion exitoso brinda den tur districto - e segundo edicion di e proyecto Finansa Den Mi Hogar ta un realidad. Meta di e proyecto ta pa nos hendenan ricibi guia y conocemento cu por yuda nan tuma decisionnan financiero cu ta beneficia nan propio desaroyo personal y familiar.

E Proyecto Finansa Den Mi Hogar a wordo desaroya door di Fundacion Plan di Bida. Fundacion Plan di Bida cu su presidente Sra. Paloma Osorio-Tromp tin como mision y vision trece conscientisacion financiero den nos comunidad, ofreciendo ayudo y guia mustrando e manera pa maneha nos finansa mas efectivo. Mescos cu e prome edicion, e segundo edicion tambe lo wordo ofreci completamente gratis danki n’e aporte di gobierno, y brinda den tur districtonan di Aruba.

Algo nobo di e dos edicion di e programa Finansa Den Mi Hogar ta cu lo bai mas cerca ainda di e ciudadanonan; e programa lo wordo duna dentro di e barionan den e districtonan di Paradera, Oranjestad, San Nicolas, Savaneta, Noord y Santa Cruz.

Na Aruba 3 di 10 hogar ta gasta mas di nan entrada tur luna segun sondeo di Banco Central di Aruba. E desaroyo aki ta preocupante pasobra e ta indica cu cada luna ta un reto pa hogarnan cumpli cu tur necesidad y responsabilidadnan financiero manera entre gasto pa vivienda, cuminda, y prestamonan personal. Como consumidor ta importante pa sa ki impacto cada decision financiero tin riba nos cartera y nos hogar.

Durante e curso di dos dia cada participante lo ricibi informacion riba siguiente topiconan:

- Dia 1: Mi ta efectivo den mi cas. Con mi por spaar y tambe con pa cumpra sin emocion
- Dia 1: Mi ta paga mi debe. Kico lo pasa ora mi no por paga mi debe mas
- Dia 2: Mi ta inverti den mi futuro. Futuro di nos y nos yiunan ta importante y con nos por logra nos metanan
- Dia 2: Mi presupuesto. Kico ta luho y prioridad y con segun bo entrada bo por presupuesta y asina logra nos metanan







Meta ta pa facilita cu e ciudadanonan por yega facil y participa na curso Finansa Den Mi Hogar. “P’esey ta hopi importante pa sigui stimula e participacion di nos ciudadanonan door di ofrece e curso completamente gratis y awo mas cerca di cas”, segun minister Geoffrey Wever.

Pa mas informacion y registracion p’e segundo edicion di Finansa Den Mi Hogar por tuma contacto cu Fundacion Plan di Bida via telefon 5688848 of e-mail finansasdenmihogar@gmail.com

Parlamentario drs. Shailiny Tromp-Lee (MEP):

Ta un proceso extenso ta tumando luga ya pa algun aña pa loke ta trata abuso di mucha



Ta hopi cruel con un hende grandi por abusa di un mucha/hoben inocente. Kita e briyo di su wowo, e sonrisa di su cara, e inocencia di su ser y e alegria den su bida. Mi ta mama di 3 yiu y mi kier a sigura pueblo en general cu nos Fraccion y Gobierno a traha y ta sigui traha duro ariba prevencion di abuso di mucha. Cada caso ta un caso di mas. Mi ta subraya e echo cu mescos cu mi no kier nada malo sosode cu mi yiunan, mi kier haci tur cos den mi poder pa preveni cu cualkier mucha ta keda abusa na cualkier forma.

Mi sa cu e sentimento cu ta reina tin ora ta cu e pasonan no ta concretisando lihe suficiente. Pero hopi a sosode di 2018 te cu awor, esey ta algo cu nos no mester perde di bista. Ta un proceso extenso ta tumando luga conhuntamente cu inversion den capacitacion di capital humano, infrastructura y campaña di conscientisacion y empoderacion. Alabes Parlamento a haci un ronda di consulta cu tur stakeholders cu ta traha den e keten y a ahusta, cambia y amplia e ley di zedendelicten pero na mes momento a enfatisa y urgi gobierno cu nos kier sigura cu implementacion di e ley lo tin e resultado desea. Pa e ley por tin efecto, e infrastructura y recurso humano necesario mester ta in place. Esaki ta loke Gobierno a y ta haciendo tambe. E problema mas grandi pakico hopi biaha e sentencianan ta resulta hopi abou ta pa motibo di un proceso di investigacion y documentacion deficiente. Esaki pa diferente motibonan manera falta di prueba, falta di e personal necesario y cualifica y no papia mes di e falta di material necesario pa documenta y investiga debidamente.

Kico nos a haci caba?

Despues di 5 aña nos por bisa cu Aruba pronto lo tin un Family Justice Center, a percura pa bin cu opleiding pa e unidad di Jeugd en Zeden Politie, a percura pa duna mas training pa e parti di kinder verhoor y a bin cu un kinder verhoor ruimte adecuado tambe, a duna training na psicologonan pa asina reenforsa e recherchenan na momento cu ta haci e investigacion pa asina entrega un caso mucho mas solido dilanti hues, tambe a percura pa Aruba haya su prome dokter forensico cual sigur lo tin su efecto positivo na momento di conduci investigacionnan den casonan di abuso di mucha. Tambe a percura pa proyectonan manera Codigo di Proteccion cu e meta di ekipa nos profesionalnan cu tur herment necesario pa por señala abuso sexual di mucha, pa sa ki proceso mester encamina y pa percura cu e caso ta bira uno solido pa garantisa siguridad di e mucha y castigo pa e malhechor. E proyecto aki ta pa profesionalnan den area social, di enseñansa, husticia y salubridad.

Prevencion ta e solucion

Personalmente mi ta kere cu e accento mester keda primordialmente poni na prevencion. P'esey mes mi a y ta sostene e campaña nacional contra abuso di mucha "Mi Mesun Heroe", cual ta un programa educativo y di empoderacion pa nos muchanan, y ta trata diferente tema den cuadro di abuso di mucha den su totalidad. Naturalmente cu esnan abusa y nan famia mester haya tur sosten, guia y ayudo profesional necesario, cual lastimamente tampoco tabata optimal. Mediante Social Crisis Plan (SCP) desde 2018 Gabinete Wever-Croes a bin ta duna hopi atencion y realisando e inversionnan necesario pa atende cu e aspecto aki. Desde 2022 presupuesto di Pais Aruba mes ta cargando continuacion of realisacion di hopi proyecto cu a sali di SCP y na mes momento ta traha cu stakeholders activamente riba e tereno aki. Un di e proyecto cu sigur cu nos por menciona ta e cristalisacion di e edificio nobo di Stichting Hunto y e plan di maneho stipula cu ta haci posibel cu hende, sigur nos muchanan, por bay keda atendi mas lihe y dirigi.

Como sociedad, como mayor, como famia nos mester realisa cu e situacion ta uno cu nos tin di atende colectivamente. Hunto Parlamento, Gobierno, instancianan concerni y pueblo den su totalidad mester duna atencion special y real na norma y balornan den nos Pais (mediante enseñansa) reenforsando nos nucleo familiar y su fundeshi. Nos tin di enfatisa e importancia di crea relacion di confiansa entre mayornan y yiu, y keda consciente cu cada un di nos mester carga y asumi nos responsabilidad. E situacion pa loke ta trata abuso ta algo compleho pero hunto nos mester sigui traha riba dje. Mayornan tin di ta mas atento unda y cu ken nan ta laga nan chikitonan. Mester sigui empodera mayornan atraves di programanan con pa preveni abuso y con pa constata cu abuso ta tumando luga, y con e muchanan ta wordo saca di e peliger y situacion aki. Pasobra mi kier enfatisa cu aumentacion di e cantidad di aña di straf no ta bay soluciona e problema di e mucha ora cu ya e a wordo abusa, pero prevencion si.

Investigacion encuanto Violencia Domestico na Aruba

Capitulo 8: Emocionnan

Emocionnan sin IPV

Sentimentonan/ Emocionnan	Nada	Un poco	Tin biaha si y tin biaha no	Un tiki	Masha hopi	Total
	n=%	n=%	n=%	n=%	n=%	n=%
Mi a sinti verguensa	62=20.67%	13=4.33%	50=16.67%	52=17.33%	123=41.00%	300
Mi a sinti sin por haci nada	50=16.08%	10=3.22%	47=15.11%	57=18.33%	147=47.27%	311
Mi tabatin miedo	55=16.98%	11=3.40%	49=15.12%	65=20.06%	144=44.44%	324
Mi a kere cu tabata normal	173=59.25%	19=6.51%	66=22.60%	19=6.51%	15=5.14%	292
Mi a pensa cu mi a merece	188=65.28%	9=3.13%	47=16.32%	17=5.90%	27=9.38%	288

147 respondientenan cu ta {47.27%} a marca cu e sentimento mas fuerte cu nan a experiencia ora nan a ser abusa, ta impotencia, sigui pa miedo cu ta 144 {47.27%} y sigui pa 123 {41.00%}, cu a expresa di a sinti berguensa. Basta hopi respondientenan 188 {65.28%} a expresa cu nan no merece tur loke a pasa nan y 173 {59.25%} no a haya cu e abuso uza contra nan, normal.

TABEL: Emocionnan cu IPV

Feelings/emotions	nada	Masha poco	Tin biaha si, tin biaha no	Masha tiki	Masha hopi	Total
	n=%	n=%	n=%	n=%	n=%	N
Mi a sinti berguensa	42=20.19%	11=5.29%	35=16.83%	35=16.83%	85=40.87%	208
Mi a sinti sin por haci nada: impotente	26=12.04%	7=3.24%	34=15.74%	40=18.52%	109=50.46%	216
Mi tabatin miedo	32=14.29%	10=4.46%	34=15.18%	44=19.64%	104=46.43%	224
Mi a kere cu ta normal	122=61.00%	9=4.50%	47=23.50%	12=6.00%	10=5.00%	200
Mi a kere cu mi merece	128=65.64%	5=2.64%	33=16.9%	12=6.19%	17=8.72%	195

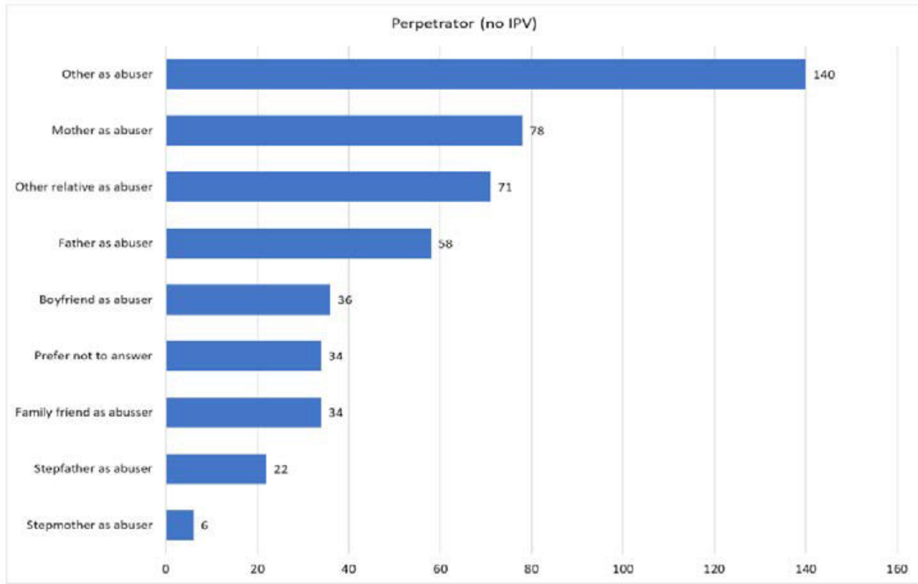
Emocionnan Cu IPV

109 {50.46%} respondientenan a marca cu nan a sinti impotente, sigui pa 4 resoondiente cu ta {46.43%} cu a expresa di a sinti miedo y {40.9%}cu a raporta di a sinti berguensa. 128 cu ta {65.64%} ta haya cu nan no merece e abuso cu nan a haya y 122 {61%} a bisa cu nan ta haya cu ser abusa no ta normal.

Un total di 54 respondientes a prefera di expresa otro sentimentonan uzando e opcion "Otro" emocionnan: mi tabatin miedo di papia, mi tabata confundi; culpabel; odio; ofendi; mi tabata desea cu e muri; mi tabata mucho jong; insigur; bida ta inhusto; bao shock; purba di maneha e situacion. Dos emocion hopi uza tabata: mi tabata hopi tristo {4 di 54} y rabia {27 di 54}. Rabia a ser expresa pa 50% di e respondientenan.

Mencionando e agresor

E respondientenan por a menciona un of mas di e siguiente opcionnan: mi tata, mi mama, mi madrastra; mi padrastro, un tio; un tanta, un ruman muhe, un ruman homber mi boyfriend; un amigo di cas; Otro hende y mi ta prefera di no contesta.

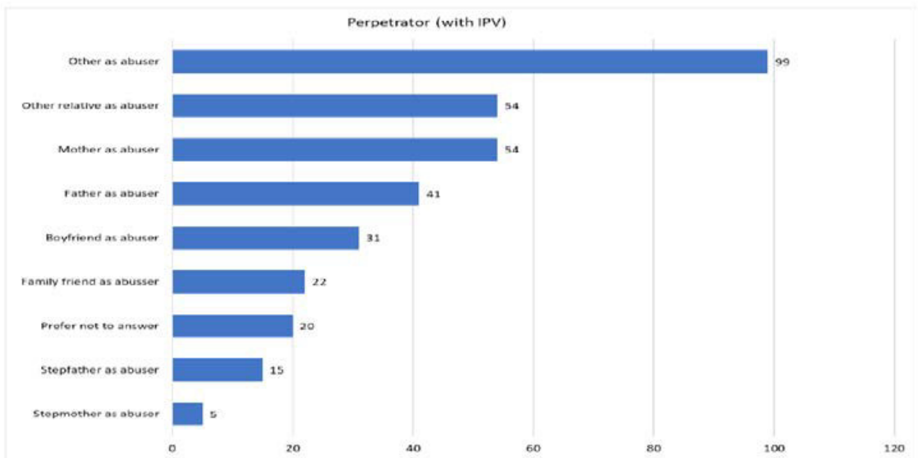


Mencionando e Agresor {No IPV}

En total tabatin 479 respondientenan, victimanan di VD. E opcion "Otro" a ser uza 140 biaha cu ta {29.23%}, sigui pa mi Mama {78. 16.28%}, e persona cu nan ta considera como esun cu a causa nan mas violencia prome cu nan a alcansa adultez, sigui pa otro familiar.

Un splicacion pa esaki por ta pasobra e mama ta mas envolvi den educacion di su yiunan. Tin literatura den Caribe tocante educacion di e yiunan cu ta sugeri cu esaki ta ser acompaña cu dalmento of castigo fisico y ta ser considera normal y hasta necesario. Otro familiar ta ser menciona pa 71 respondiente cu ta 14.82%, sigui pa e Tata {58, 12.11%}. Y claro, otro agresornan manera ¨boyfriend, stiefmoeder, stiefvader ta ser menciona. 34 respondiente a skirbi cu nan ta prefera di no contesta.

Esaki por ta pa diferente motibo, por ehempel berguensa of miedo, of pa preveni mas abuso, hasta ora e respondientenan sa cu e encuesta aki ta anonimo. Literatura tambe ta menciona cu e contestanan aki ta indica cu un hende yega na e respondiente, a yega di ta e agresor. E respondiente por tin dificultad emocional pa revela ken ta of tabata e persona.



>>>

Mencionando e agresor cu IPV

E figura aki ta mustra e resultado di e agresor, e biaha aki cu IPV. Maske e numbernan ta diferente di e respondientenan cu NO a experiencia IPV, no tin diferencia den e mensahe cu e resultadonan ta representa. E Mama y otro miembronan di famia ta keda e agresornan mas comun. Esaki ta coincidi cu resultadonan menciona den otro investigacionnan y tambe den literatura tocante e topico.

Respondents	Percentage	Perpetrator
58	15.8%	Companeronan di klas
8	2.2%	bisinja
7	1.9%	Un stranhero
1	0.73%	Un stranhero na Hulanda
2	0.5%	Mi rumannan
4	4%	Un amigo
6	6%	ex-casa/ex-partner
5	5%	Un primo
2	0.5%	un ruman pa parti di mama/tata
2	0.5%	Un hende cu ya cuida mi
2	0.5%	miwela
2	0.5%	mi tanta
1	0.3%	Casa di mi ela
1	1%	Pareha di mi mama
1	0.3%	Casa di mi tanta
1	0.3%	Mi welo
1	0.3%	Mi suegra
1	0.3%	Un trahado di mi tata
1	0.3%	Mi dono di trabou
1	0.3%	Mi ruman muhe
1	0.3%	Mi ruman muhe pa parti di mama/tata
1	0.3%	Un conoci
1	0.3%	Un hende den cas
1	0.3%	Un colega
1	0.3%	Tata di mi yui
1	0.3%	Tata di mi yuinan mayor
1	0.3%	Famia di mi mama
1	0.3%	Un dokter di otro pais



E categoría ¨Otro´ a ser uza pa 140 persona cu ta {38.15%} for di 367 respondiente pa menciona otro agresor cu esun ofreci pa e lista di pregunta. Maske algun di e agresornan aki ta pertenece na e categoría ¨otro miembro di famia¨ of ¨amigo di e famia¨, e respondiente lo a scoge pa menciona nan específicamente pa un of otro motibo. Tog ta interesante pa sa kende tur por ta un agresor of abusador. Wak e tabel arriba. Tin hopi sorpresa!

Pastel De Yogur De Limón

La tarta de yogur queda muy rica sola a media tarde o a primera hora de la mañana con una bebida calentita. El yogur realmente lo hace agradable y suave con un ligero tono picante. Te sobrealimentas con la ralladura de limón y la llovizna de limón. Es un pastel de todos los días que se puede decorar fácilmente para cualquier ocasión. ¿Por qué no darle una oportunidad? Pronto se agregará a su repertorio de recetas.

Receta
TIEMPO PREVIO:1 hora 15 minutos
HORA DE COCINAR:30 minutos
TIEMPO TOTAL:1 hora 45 minutos
8 SERVICIO

Ingredientes:
Harina/mezcla para todo uso
1½ taza de harina para todo uso
1 cucharadita Levadura en polvo
1/2 cucharadita Sal

Masa
1 (2 barras) taza de mantequilla ablandada a temperatura ambiente
1¼ taza de azúcar
2 cucharaditas Extracto puro de vainilla
4 c/u. Huevos
1/4 taza de jugo de limón
2 cucharadas. Limón rallado
1/2 taza de yogur griego

Almíbar para pastel
1/2 taza de jugo de limón
1/2 taza de azúcar blanca

Vidriar
1/4 taza de jugo de limón
3/4 taza de azúcar en polvo

Guarnación
2 cucharadas. Limón rallado

Flores comestibles
Frutas frescas

Direcciones:
1. Precalienta el horno a 325°F/165°C.

2. Tamizar la harina y combinarla con la levadura en polvo y la sal.



3. En la batidora con la herramienta para batir. Batir la mantequilla a temperatura ambiente con el azúcar hasta obtener una consistencia pálida y esponjosa. Agrega los huevos uno a la vez mezclando lentamente, raspando el tazón de vez en cuando, agrega la vainilla.

4. Incorpora los ingredientes secos poco a poco mientras mezclas a fuego lento, siempre raspando el bol. Agrega el jugo de limón, la ralladura y el yogur.

5. Forrar un molde para horno con mantequilla y espolvorearlo con harina, esto evita que el bizcocho se pegue. Vierta la mezcla del pastel en el molde para hornear e iguale. Hornee durante unos 75 minutos en el estante del medio. Nota: para probar que el pastel está listo, pinche el centro con un palillo, el palillo esté limpio y el pastel esté completamente cocido.

6. Almíbar: mezcle ¼ de taza de limón con ¼ de taza de azúcar blanca y deje que se disuelva unos minutos.

7. Glaseado: agregue lentamente el azúcar en polvo al jugo de limón y siga agregando hasta obtener la consistencia deseada para la parte superior de su pastel.

8. Mientras el bizcocho aún está caliente, hazle unos agujeros con una brocheta en la parte superior. Vierte el almíbar por todas partes para que se filtre en el bizcocho.

9. Rocíe el glaseado y deje que se caiga por los lados. Decora tu pastel con flores comestibles y frutas frescas y ralladura de limón. Este pastel es un maravilloso desayuno o banquete de media mañana.

Fortaleza pa Famia

Aprecia, gradici, honra, y bendiciona bo famia

FAMIA a wordo institui door di Dios mes, tur hende na mundo ta bini di un famia, tur hende a nace for di un homber y un muhe, ta na nan dos Dios a duna e autoridad di por multiplica y yena mundo cu ser humano.

E enemigo di nos bida cual ta e diabel, no ta contento cu esey, su plan ta pa caba cu poblacion, treciendo, malesa, pester, guera, odio, maldad y mas cu tur pica den e poblacion mundial, pasobra e sa cu pica ta aleha hende for di Dios, y esaki no ta nada di sconde, pasobra mas hende distancia nan mes for di Dios, mas hende lo ta den e reino di scuridad, y na final mas hende lo wordo destina pa fierno.

Cuanto divorcio, cuanto abandono di hogar, cuanto rechaso di yiunan, tur esey ta coopera na destruccion di famia. Famia ta e pilar social di un pais, hopi biaha nos ta tende di pilar economico, pero si no tabatin famia, no tin sosten pa e pilar economico, pasobra lo no tin hende pa traha, y economia ta hende ta pone move.
Pero manera ta para skirbi cu den e ultimo tempo hende lo bira stimado di placa mas cu Dios, y esey ta tumando luga (2 Timoteo 3:1-5).

Nos tur ta yama pa, aprecia, gradici, honra, y bendiciona nos famia. Famia mester wordo stima pa tur hende, pasobra Dios ta stima famia. Ta un mandato di Dios, pa stima Dios riba tur cos y bo prohimo manera bo mes.

Dios su palabra ta bisa lo siguiente:
Mira ki bon y bunita ta pa rumannan biba hunto den harmonia (Salmo 133:1).
Mira, yiunan ta un herencia di Señor, y fruta di barica ta un recompensa (Salmo 127:3).

Esaki mester ta e deseo di tur mayor pa nan yiu:
Mi yiu si bo curason ta sabi, e ora ey mi curason tambe lo keda contento, si mi alma lo regosiha, ora bo lipnan papia loke ta corecto.
No laga bo curason envidia pecado, ma biba semper den e temor di Señor.
Siguramente tin un futuro, y bo speransa lo no wordo corta kita afo (Poverbionan 23:15-17).

Un mayor mester desea, declara y profetisa bondad pa su yiunan, pasobra Dios a pone autoridad den boca di mayor, pa asina yiunan por wordo encurasha y no descurasha.



Nos ta stima pasobra E a stima nos prome. Si un hende ta bisa: Mi ta stima Dios, y ta odia su ruman, e ta un gañado, pasobra esun cu no ta stima su ruman cu e a mira, no por stima Dios, kende e no a mira. E mandamento aki nos tin di dj'E, cu esun cu ta stima Dios mester stima su ruman tambe (1 Juan 4:19-21).

A bira manera un custumber pa hende experencia odio contra otro, e palabra odio ta wordo expresa den famia, trabao, politica, hasta door di muchanan, pero e no ta totalmente un bon expresion ni tampoco un bon pensamento.

Pasobra e pa palabra di Dios ta bisa lo siguiente pa tur hende tene cuenta cune;
Ken cu ta Odia su ruman, ta un matado, y boso sa cu ningun matado no tin bida eterno ta permanece den dje (1 Juan 3:15).
Ta p'esey nos mester arepenti y pidi Dios pordon pa cada biaha cu nos expresa odio contra nos prohimo.

Boso soporta otro y pordona otro, si un di boso tin un keho contra otro, mescos cu Señor a pordona boso. Asina boso tambe mester haci (Colosensenan 3:13).

Laga e pas di Cristo goberna den boso curason.
Biba na pas cu otro.

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje

Parlamentario Ricky Hoek (MEP):

Plan di Mayor a drenta na vigor na beneficio y proteccion di nos muchanan



E tema di Plan di Mayor, cual a drenta na vigor dia 1 di maart 2024, ta uno hopi importante pa sigui elabora riba dje mirando e relevancia cu e tin den comunidad pa loke ta e proteccion di e muchanan.
Parlamentario di Fraccion di MEP, Ricky Hoek a splica cu Plan di Mayor ta uno cu a cana su caminda te cu por fin el e bira un realidad. Ta un iniciativa di colega di MEP, Michella Steenvoorde-Lacle, ken a traha duro hunto cu su team riba e plan di mayor y e ley aki. Esaki ta un ley hopi importante pa loke ta trata e muchanan, Hoek a enfatisa.

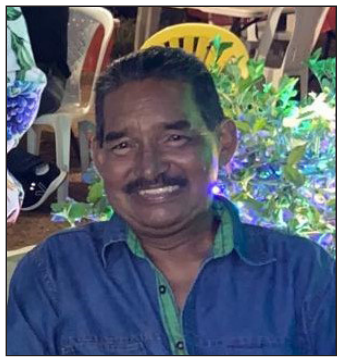
E ley ta encera cu ora un pareha divorcia of separa, nan mester yega na otro pa asina pone riba papel kico ta bira e futuro di e yiu of yiunan, pa loke ta e responsabilidad di cada mayor, como tambe participacion di e yiu den e programa aki.
Ricky Hoek a indica tambe cu tur esaki mester sosode prome cu e divorcio yega asina leu. "Unabes cu e Plan di Mayor ta traha, ora cu yega dilanti di mesa berde, señor hues lo puntra pa e plan di mayor aki y esaki mester wordo poni dilanti pa asina mustra cu en berdad e mayornan a traha hunto na e plan di mayor cu ta na beneficio di e yiunan".

Den caso cu e acuerdo entre e mayornan no bay segun ta desea, kiermen cu no tin un plan hunto, e ora pa e casonan aki tin 'mediation' cu ta un persona cu ta bay para meymey y cu ta bay yuda den e proceso dunando e mama y e tata e guia, como tambe na e yiu. Na final, e plan di mayor lo ta pa percura pa e guia y educacion di e yiu den futuro, e parlamentario a enfatisa.

Pa aworaki, "nos ta sumamente contento cu dia 1 di maart Plan di Mayor a drenta na vigor y sigur esaki ta bay ta na beneficio di nos muchanan, pero tambe di e mayornan, di otro instancianan como tambe di e netwerk cu ta rond di e mucha, pasobra e mucha mester keda central", Parlamentario Hoek a finalisa.

Salmo 51.10:
"Crea den mi un curason, Dios, cu ta limpi, hinca un spirito nobo fiel den mi paden."

Nos ta participa fayecimento inespera di Nos Yiu, nos Tata, nos Ruman, nos Omo y subrino stima:



Reinald Alexis Wever

mihor conoci como Alex of Lexi
*09 December 1967 – †28 February 2024

Su Mama:
†Flavia Bonavento

Su Tata:
Lulio y Rosa Wever-Antun

Su yuinan:
Reinald Bacca (Lencho) y yiu Ashley Bacca
Alestrid Wever y yiunan Ky-Mani, Kimora & Kailani Antoine

Su rumannan:
†Jacobus (Herry) Kock y famia
Franscisco (Frans) y Livia Kock-Giel y famia
†Jolanda y Benny Bikker-Kock y famia
†Edmundo Kock y †Rita Croes y famia
Ludwina y Pedro Everon-Wever y famia
Tulio (Buchito) Wever y famia
Brenda y Robert Yarzagaray-Wever y famia
†Liliana y † Dennis Wouters-Wever y famia
Edith y Renny Falconi-Wever y famia

Iha:
Shawn y Jessel Falconi

Su subrina y subrinonan:
†Gregory Kock, Alexander Kock, Steward Kock, Reginald Kock, Tibisay Wernet, Francis Kock, Saiska Bikker, Geward Bikker, Sue-ann Kelly-Bikker, Steve Bikker, Bruce Kock, Joanne Kock, Melissa Kock, Jeanine Mora Garces-Everon, Jeanella Everon, Jeanelly Everon, Ismaira Wever, Rudolf Wever, Jeanice Croes, Luigi Wever, Garrick Yarzagaray, Esmeralda Webb-Yarzagaray, Tanya Yarzagaray, Denrick Wouters, Ryan Falconi, Shawn Falconi

Tanta, Omonan, Primo-Primanan, Iha, Comer-Comper, Madrina y Padrino na tur su amistadnan y Bisiñanan, su bon primo y amigo Alvin Wever y famia, Yuyu Croes-Willems y famia

Na demas famia:
Wever-Bonavento-Kock-Bikker-Giel-Croes-Everon-Yarzagaray-Falconi-AtunWing-Faro-Odor-Pietersz-Marchena-Mora-Garces-Webb-Rasmijn-Lamba-Bacca-JangaMiddendorp- de Mey-Calderon-Iguarran, Gonzalez-Croes-Willems

Ta invita pa e acto di Despedida cu lo tuma lugar : **Diahuebs 7 Maart '24** na The Olive Tree Funeral Care & Crematory na Piedra plat, Orario: 2:00pm pa 4:00pm , sigui pa cremashon den seno familiar.

Depues di despedida nos lo no ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos ta pidi nos mas sincero disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un famia of conocir.



Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

Señor ta mi wardado, lo mi no tin falta di nada. E ta ponemi drumi den lugarnan di yerba berde, E ta hibami canto di awanan keto.
Salmo 23:1-2

Cu inmenso tristesa na nos curason pero conforme e boluntad di Dios, nos ta anuncia e fayecimento di nos mama y wela stima.

Fransisca Virginia Werleman- Henriquez

mihor conoci como: "Rina"
vuida di Maximo Werleman dfm
3 december 1939 - 2 maart 2024

Na nomber di su:
Yiunan: Shariff y Alba Werleman-Salgado Yepes
Rayanda y Milton Kamperveen-Werleman

Nietonan: Ryandra, Janessa, Elisha y Joshua Kamperveen

Manera nietonan: Noemi, Jadhiël y Keilah Geerman

Rumannan: Bibiana (Annie) Lampe-Henriquez y famia
†Bertano y Teresa Henriquez- van der Linden y famia
Mathilde (Tela) Greaux-Henriquez y famia
Adriana (Diana) y Leopoldo Werleman-Henriquez y famia
†Raymond Henriquez y yiu
†Reymona Henriquez

Su swa y cuñanan:
Theresa Henriquez-v/d Linden y famia
Jolanda y Tony Semeleer Geerman
Juan (Doe) Werleman y famia
Rosalina (Rosa) Frank-Werleman y famia
Arturo (Tuyo) Werleman y Netty Williams y famia
Narcisa (Rina) Werleman y famia
Helen Werleman y famia
Eugenia (Ingrid) Werleman y famia na Hulanda
Angelberto Geerman y Rebecca Niebles y famia
Mariana Geerman y famia

Sobrinonan: Trudy Lampe y famia
Isandra Dunhof-Lampe y esposo
Lisette Geerman-Lampe y famia
Angelie Ras-Lampe y famia
Raquel Lampe y Claudius Daly y famia
Michael Lampe y famia
Olivia Noguera y famia
David Henriquez y famia
Abel Henriquez y famia
Rosalda De Cuba-Henriquez y famia
Alfredo Henriquez y famia
Connie Werleman-Henriquez y famia
Reynold Greaux y famia
Gwendolyn Geerman-Greaux y famia
Jennifer Werleman y famia
Shuraima Henriquez y famia

Amigonan di cas:
Celeste y Banchi Koolman, Nubia y Vito Koolman, Iris Jansen, Robby v/d Linden.

Su ihanan, prima y primonan, comer y compernan, amigonan, bisiñanan, conocirnan y demas famia Werleman, Henriquez, Salgado Yepes, Kamperveen, Lampe, Greaux, van der Linden, Geerman, Ras, Dunhof, Wolff, Pietersz, Daly, Diaz Beltran, de Cuba, Noguera, Alberts, Koolman, Oduber, Winterdal, Semeleer, Rasmijn, Frank, Williams, Niebles.

Su compañeronan di grupo di oracion di Savaneta.

Un danki special na personal di Cas di cuido Paraiso, Stichting Amada y Huize Maristella afdeling Ixoria.

Ta invita pa e acto di entiero cual lo tuma lugar **diabierna 8 di maart 2024** di 2or pa 4or di atardi na Pray Funeral Home y despues ta sali pa santana Central na Sabana Basora.
Oportunidad pa condolencia lo ta **Diahuebs 7 di maart 2024** di 7or pa 9or di anochi na Pray Funeral Home San Nicolaas.

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conoci.
Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no lo por risibi bishita na cas.



Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

"Bou di alanan di Dios mi ta sigur"
Abo ku ta biba bou di amparo di Altisimo, ta hospedá den sombra di Dios Omnipotente, bisa Señor: "Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende mi ta pone mi konfiansa"
Salmo 91:1-2

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Jessica Velinda Petrocchi-Tromp

Mihor conoci como "Yuchi"
*01-01-1967 - †02-03-2024

Mama: †Elizabeth Tromp
Tata: †Edgar Magadalena

Na nomber di su:
Casa: Rufino I. Petrocchi

Yiunan:
Kassandra Crisleen Cristin
Kate Petrocchi
Roland Petrocchi
Christopher Michael Tromp

Sua y cunanan:
Rubio Petrocchi y yiunan
Edna Petrocchi y yiunan
Erwin Petrocchi y yiunan
Christina Petrocchi y yiunan
Roberto Petrocchi
Marjeta Petrocchi
†Roland Petrocchi
Ruthmila Petrocchi y yiunan

Rumanan:
Zoraida Tromp y yiunan
Juni Tromp y yiunan
Mirna Tromp y yiunan
Marianela Tromp y yiunan
Ingrid Tromp y yiunan†
†Nathalie Tromp y yiu
Richard Tromp y yiunan
Carina Tromp y Kurt Michae y yiunan
†Omira Tromp y Douglas y yiunan
Judith Gross y Julio y yiunan
†Jario Tromp y yiu
Magdalena

Tanta y Omonan:
†Carmen Croes
†Nini Solognier
†Calista Tromp y yiunan
†Brigida Tromp y yiunan
†Beni Tromp y yiunan
†Francisco Tromp y yiunan
Aurita House y yiunan
Jossy "Pieuw" Tromp y yiunan

Subrina y Subrinonan na Aruba y Hulanda

Primo y primanan na Aruba, Curacao y Hulanda

Demas Famianan: Tromp, Petrocchi, Magdalena, Dirksz, Lake, Vrolijk, Blanco, House, Montanera, Obispa, Werleman, Kussy, Gross, Redondo, Solognier, Reina, Hart, Leonora, Trimon, De Matilia, Damascus, Ras, Teofile,
y amiga di famia Anthony Tromp, Irena Dijkhof,
Y demas pa tur famia extendi, amigo, amiganan y conocinan.

Ta invita pa acto di condolencia cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home **diahuebs 7 di maart 2024** di 7'or pa 9'or di anochi.

Despedida lo tuma lugar **diabierna 8 di maart 2024** na Aurora Funeral Home di
2'or pa 4'or di atardi. Cremacion lo tuma lugar despues den seno familiar.

Desculpa pa esnan cu no a wordo mentiona pero semper den su curason.



Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki famia kier a gradici tur esnan cu na un manera of otro a duna sosten, consuelo y forsa durante e tempo dificil cu e fayecimento y despedida di nos Greta stima:

Lucrecia (Greta) Posner-Figaroa

Pepe of Omachi

Un danki na tur cu a manda whatsapp, message via facebook of haci yamada telefonico. Un danki special tambe ta bay na dokternan y zusternan di HOH di piso 4 y na Aurora Funeral Home pa nan bon servicio y atencion.
Boso muestra di atencion tabata un gran consuelo pa nos.

Lo tin 3 Santo Sacrificio di misa diabierna 8 di maart, dialuna 11 di maart y diaranson 13 di maart pa 6.30 p.m. na misa Santa Anna na Noord.
Boso presencia lo ta altamente aprecia.



Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Stanley Elvirio Boekhout

*03-11-1967 - †06-03-2024

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Laga tur locual cu ta sperami ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu ta rondonami ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atrás keda bunita y
Laga esaki nan termina den tur buniteza
Cado Wever

A fayece:



Geraldine Catharina Coffi

12 April 1962 – 26 Februari, 2024

Masha danki di curazon na tur esnan cu a duna Geraldine atencion durante di su enfermedad.
Conforme cu deseo di Geraldine, cremacion di su curpa a tuma lugar den seno priva.

No ta ricibi bishita di condolencia na cas. Esnan cu ta desea pa manda condolencia, por haci esaki via email of whatsapp.
Ernand.coffi@gmail.com – whatsapp: 7468512
mike.coffi@gmail.com – whatsapp: 5932943
dets1961@gmail.com – whatsapp: 5934908

Su rumannan:
Ernand Coffi
Michael & Detty Coffi-Wever



Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki famia kier a gradici tur esnan cu na un manera of otro a duna nos sosten, consuelo y forsa durante e tempo dificil cu e fayecimento y entiero di nos defunto stima:

Ludmilla Shamila Urseilla Benitez-Koolman

Cariñosamente yama Sha of Shami

Boso muestra di atencion ta di hopi aprecio y un gran sosten pa nos. Un danki na un y tur cu a manda carchi, krans, whatsapp, email y a hasi yamada nan telefonico. Un gradicimento pa Xavier Universaty, Kooyman Bonaire y Aruba, Gen Air y Get Rich. Clientenan di Sha Wheels Boso muestra di atenshon tabata un gran consuelo pa nos.

Na mes momento nos ta invita famia, bisiña-, amigo- y conocirnan pa compaña nos na 3 Santo Sacrificio di Misa na misa Birgen di fatima; diaranson 6, diabierna 8 y diasabra 9 di maart pa 7:00 pm

Boso presencia ta altamente aprecia.



"No tene miedu, pasobra Mi ta ku bo; no desmayá, pasobra Mi ta bo Dios. Lo Mi fortalesébo, sí, lo Mi yudabo, sí, lo Mi sostenèbo Ku Mi man drechi di hustisia "
Isaías 41:10

Cu inmenso dolor na nos curason nos ta anuncia fayecimento di:

Rud-Jay Joshua Ras

*04 juli 2022 - †03 maart 2024

Acto di entiero lo wordo anuncia despues



En memoria de

Wilbert Bejarano

24 octubre 1965 – 03 marzo 2024

Acompañanos a su ultima parranda
Antes de ir al cielo y honrar lo que fue
Su vida, llena de amor y alegria, para
Que su melodia perdure en nuestros
Corazones.

Royal Funeral Home

SABADO 09 DE MARZO / 2:00 PM – 4:00 PM
Vestir con colores alegres/ hasta Santana Noord



Lagrimanan y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke el a haci y significa pa nos lo keda graba pa semper den nos mente y curason.

"Cerca Senjor mi ta na paz manera yui serka su mama"
(Salmo 131)

Cu inmenso dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di nos mama, suegra, wela, bisawela, ruman y tanta stima

Glenda Helena Goeloe

*18 augustus 1941 - † 3 maart 2024

Yuinan:
Anthony y Charrise Kirchner-Quant
Angelo y Suzy Kirchner-Werleman
Andy Kirchner

Nieto(a)nan:
Christian y Josefine Kirchner-Witteveen
Myron Kirchner y Inoira Maduro
Joël Kirchner
Kimberly y Jonathan Baarh-Kirchner
Tanya-Mariah y Richard Filiciana-Kirchner
Noami Kirchner
Dwayne Kirchner
Joshua Kirchner

Tur su Bisanieto(a)nan:
Xeina, Celina, Rowan, Tahnee, Emmanuel, Nathan, Benjamin, Ivy, Aurielle, Levie

Rumanan:
Graciela Wijngaarde-Goeloe y famia (Hulanda)
Norman y Rosa Goeloe y famia (Curacao)
Sygline y Peter Verdelis y famia (Hulanda)
Sonia Goeloe y famia (St. Eustatius)
Rugia Goeloe (Curacao)

Tata di su yuinan:
Angel Kirchner y famia

Bon amigonan:
Grace Werleman y famia
Julio Croeze
Junior y Zoyla Croeze y famia.

Sobrino(a) nan, Primo(a) nan, Conocirnan, Bisiñanan, ayudantenan di Cas Cristelle

Demas Famia: Goeloe, Kirchner, Quant, Werleman, Filiciana, Baarh, Wijngaarde, Salas, Verdelis, Minguel, van der Weert, Arvelo, Pinedo, Vaseur, Victoria, Granville, Hato, de Castro.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida di menciona un famia of conocir.

Ta invita pa e acto di entiero cu lo tuma lugar **diasabra 9 di maart 2024** na Aurora Funeral Home di 2:00 pa 4:00 pm, despues lo sali pa Santana Catolico Pastoor Kraanwinkel na Paradera.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.



"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi"
Salmo 33

Cu honda pena, pero conforme cu voluntad di Dios, nos ta participa fallecimiento di nos mama, wela, bisawela y tanta stima:

Sra. Edith Elvira Ponson-Fawcett

mihor conosi como "NENA PONSON"
*01-11-1936 †03-03-2024
Viuda di Herman E. Ponson "MANCHITO"

Su hende nan stima:

Vivian y Cor Storm-Croes

Monique van der Horn y Jofren Krosendijk
Jocean, Joey, Joa y Elise

Marjolein y Eugene de Zwart-Storm
Nathan, Carmen, Raph y Lenn

Angelique van der Horn y Andre Croes
Ilajay, Alexander y Jacob

Carlos F. (Fanfito) Croes
Carlos y Katie y yiunan
Luz y Bart
Paola y Maas
Kevin

Mildred y Bart Guliger-Croes
Miriam Croes
Pedro C. (Carlito) Croes
Eddy Croes

Ayudante stima:
Maria (Mary) Eugenia.

Demas famia na: Colombia, Merca, Hulanda, Brazil y Francia.

Su amiganan stima: Fanny, Helen, Emperatriz, Nuhad, Mildred, Evelina R., Trina, Celsa, Olivia, Maybeline, Carolina, Neke, Evelina H., Femmy, Elivia y Anna.

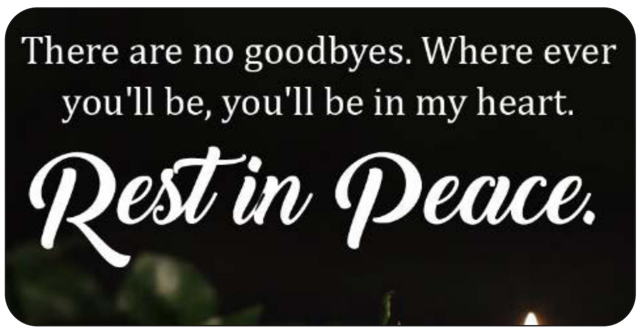
Tur su amiganan di Women's Club of Aruba.

Demas famia: Fawcett, Ponson, Ruiz, van der Horn, Storm, Croes, Krosendijk, van der Linden, de Lima, Wever y van Romondt.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida di menciona un of otro famia y conocir.

Ta invita pa acto di condolencia cu lo tuma lugar **dialuna 11 di maart** na Royal Funeral Home di 7:00 pa 9:00 di anochi.

Acto di despedida lo tuma lugar **diamars 12 di maart** 2:00 pa 4:00 di atardi na Royal Funeral Home después lo sali pa Santana Protestant na Playa.





Señor ta mi wardador, pues min tin falta di nada;
Salmo: 23

A Fayece:
Nos Tata, Casa, Ruman, Welo y Omo Stima

Eugene L. Leonardo

Mihor conoci como:
"Leo / Leonardo"
28-06-1966 ~ 29-02-2024

Na Nomber di su:
Mama: †Sra Sophia Caridad Leonardo-Lampe

Tata: †Sr Leopoldo (Leo) Jose Leonardo

Padrino: Edwin J. Saladin (Tio Wienchi)

Casa: Sra Jeanny Leonardo-Falcon

Yiunan:
Leanne Leonardo
Stephany Van der Biezen-Croes y Jacob Van der Biezen
Kylie Hernandez-Croes y Armando Hernandez

Nietonan:
Logan Van der Biezen, Luka Van der Biezen, Amelia (Mia) Hernandez, Noah Hernandez, Tyler (TJ) Hernandez, Oliver (Olly) Hernandez,

Rumannan:
Sra. Magaly Leonardo w/v Solagnier
Evan Leonardo y Soraida Leonardo Geerman
Edward Leonardo y Licette Labad

Subrino(a)nan:
Jason Solagnier y Kimberly Sint Jago y yiunan, Leonard Solagnier y Joanne Solagnier-Werleman, Ivathia Solagnier, Xyqiënne Leonardo y Brandon Wernet y yiu, Xyqianthe Leonardo, Kaylly Van Der Linde, Kay-Shaun Van Der Linde

Tanta y omonan:
Lourdes y Rubio Koolman-Leonardo
Edgard (Gachi) y Armgard Leonardo-Loewental
Alcantara (Ankie) Leonardo y famia
Rachell De Jong y famia
Raymond y Sislin De Jong y famia

Swa(nan) y Cuña:
Nilo Falcon y Famia
Rodney Falcon y Famia
Jeanmarie Falcon y Famia

Suegra: Carmen Yolanda Falcon

Primo y Prima nan na Aruba y Bonaire, Sobre Subrino nan, demas bon amigo nan, Su famia nan di Bushiri Karting, Drag Racing.

Su bon amigonan di cas: Gio Wong y famia, Darrell Werleman y famia, Edirik Jong y famia, Jose Moreno y famia, Eldrick Noguera, John Patrick Nuboer, Ricky Semeleer y famia, Craig Farley

Su bon Amigonan: Richardson, Mansur, Ramirez, Andrade, Cheng, Franzoni, Eman, Nuboer, Arends y demas amigonan / amiganan cu ta mucho pa menciona .

Demas Famianan:
Leonardo, Lampe, Tieleman, Falcon, Solagnier, Geerman, Labad, Hernandez, Croes, Van Der Biezen, Werleman, De Jong, Koolman, Loewental, Pourrier, Anjie, Kuiperdal, Marchena, De Lange, Yrausquin, Tromp, Kock, Bakmeyer, Panneflek, Bertrand, Lacle, Maduro.

Nos mas sincero disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Ta invita p'e acto di intiero lo tuma lugar **diahuebs 7 maart 2024**,
Di 1:00 pm – 4:00 pm na Royal Funeral Home.
Respons lo cuminsa 3:30 pm y lo sigi pa santana catolico di playa.

Tene na cuenta cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.
Ta pidi pa tur cu lo ta presente pa bisti e colornan: Blanco, Blauw cla of Creme (Beige).



Gracias Dios por el dia de hoy. En tus manos pongo mi mañana.

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Myrtha A. Vink-Benita

Cariñosamente yama "Tita"
*27-10-1947 - †01-03-2024

Casa:
Johannes (Hans) Dirk Vink

Yiunan:
Raiza Bernadina, Lea Vink y David Vink

Nuero(a):
Rob Martherus, Edward Geerman, y Takisa Dania

Nieto(a)nan:
Quincy Richardson, Rayzannah Martherus, y Elias Geerman

Bisanieto:
Kiyahni Richardson

Rumannan:
†Erwin Pacial yiunan y famia, Hubert Schoobaar yiunan y famia, Stella Alberto, Ifna Alberto yiunan y famia, Edna Alberto yiunan y famia, †Roy y †Papi, Gladys Zagarra y famia.

Rumannan di criansa:
†Tanchi (Maria), Janina Brugman-Landsmark

Sua y cuñanan:
Guus Honig-Vink y yiunan, Aart Vink y Ans Vink-Driessen y yiunan, †Klaas Vink y Loes Vink-Jonker y yiunan

Subrino(a)nan di criansa:
Magaly ruman nan y demas famia.

Amigo y conocirnan:
Morela, Mady, Maria, Wim, Ma-Li, Ina, Ingrid, Mirtha, Jacky, Ruthlin, Vivian, Elsa, Jerome, Alberto, Patricia, Maggy, German, Meredith, Edwin, Piedad, Raymond, †Guillermina

Demas famia, amistad y conocirnan:
Martina, Hooi, Job, Geerman, LaCroes, Nicasia, Sanchez, Martherus, Goveia, Castaño, Marquez, Bernadina, Dania, Agnes, Claro, Raven, Richardson, dr. Cortes, dr. Franca

Ta invita pa acto di despedida cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home **diahuebs 7 di maart 2024** di 2'or pa 4'or di atardi. Cremacion lo tuma lugar despues den seno familiar.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida cualkier persona.



Angel di Señor
Mira lo mi manda mi angel
dilanti di bo pa cuida bo
den bo caminda y lo hiba bo e lugar cu mi tin pa bo

Cu inmenso tristeza na nos curazon,
nos ta anuncia e fayecimento di
nos mama, ruman, wela bisawela y tatarawela stima

Sra Vda Bregilia Geerman-Maduro

Mihor conoci como: "Chichi"
*22-03-1937 - †04-03-2024

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Fouad Antonio Daou

" Eddie Daou"

Na nomber di su:
Señora Vuida:
†Rosa Maria Halabi Daou

Yiunan:
Hugo y Anna Daou
Camille y Adison Ras

Nietonan:
Tanya Daou y Jonathan Fernandez, John Anthony Angela y Ludveri Flores Angela, Camille Angela, Danika Ras

Bisanietonan:
Atyanna, Annalea y Alya Fernandez, Alice y Yousef Angela

Rumannan:
†Romeo y Ria Daou-Ogink
†Gabriel y †Gladys Daou-Salas
Teresa y †Mohamed Ayubi Daou
†Fares y †Glenda Daou-Trappenberg
†Alexander Daou
†Henri y Lusell Daou-De Lima
†Sanin y Carlyn Daou-Hollander
†Jouliette Daou

Swanan:
Myrna Halabi, yiunan y famia
Ricardo y Jenny Halabi yiu y famia
Ellis y Evelyne Martes Halabi yuinan y famia
Jesus "Chu" y Ivis Halabi yiunan y famia

Subrino(a):
Desi, Michel, Daniela, Fabian y famia, Lilianne, Alexis, Stephanie y famia, Firdawzy, Ali, Samir, Susy y famia, Samir y famia, Maira, Samirah y famia, Sannin, Faridi y famia, François, Manon, Fatme y famia

Primo(a)nan:
†Ricardo Elhage y famia, †Maritza y †George Kobrossi-Elhage y famia, †Victor y †Siham Elhage-Hammoud y famia, †Olga Elhage, †Alexis Elhage y famia, Ditiana y Robby Hollander-Elhage y famia, Emily y †Arthur de Jongh-Elhage y famia, †Philip y Jane Elhage-Peterson y famia

Conosi y cuidado di famia: Rita Becker y famia

Employees nan di Dowco N.V, Amigo y Amiga nan mucho pa menchona

Demas Famia: Daou, Halabi, Elhage, Ayubi, Wagner, Fernandez, Ras, Leañez, Kelly, Falconi y mucho mas

Nos disculpa si den nos tristesa nos a lubida miembro di famia / amigo nan

Ta invita pa e acto di entiero cu lo tuma lugar **diabierna 8 di maart 2024** di 2:00 pa 4:00 pmna Royal Funeral Home, despues lo sali pa Santana catolico Pastoor Kraanwinkel na Paradera